



SOMMER 2026 IN DER GEMEINDE EPPAN

SOMMERKINDERGARTEN FÜR KINDERGARTENKINDER IN ST. PAULS

Liebe Familien!

Der Newsletter für die Sommerbetreuung 2026 ist da!

Die Sozialgenossenschaft „DIE KINDERWELT“ hat ein abwechslungsreiches und spannendes Ferienpaket für Ihr(e) Kind(er) zusammengestellt. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung – und darauf, Ihr(e) Kind(er) in unseren Sommerprojekten begrüßen zu dürfen.

DAS WICHTIGSTE AUF EINEM BLICK

Gestaffelte **ONLINE-Anmeldung** über <https://eppan.kidscamps.it> **ab 7. Februar, ab 19:00 Uhr**, bis 9. Februar 2026 für alle gemeindeansässigen Kinder, deren Eltern bestätigen können, dass beide Elternteile während der Sommerbetreuung tagsüber berufstätig sind.

Ab dem **9. Februar**, ab 13:00 Uhr, bis 11. Februar 2026 ist die Anmeldung für gemeindeansässige Kinder sowie für jene Kinder offen, die in der Gemeinde Eppan den Kindergarten besuchen.

GUT ZU WISSEN

Die Betreuungsplätze werden nach zeitlicher Reihenfolge der gestaffelten Online-Anmeldung vergeben.

Es besteht kein Anspruch auf einen Betreuungsplatz.





UNSER SOMMERPROGRAMM FÜR KINDERGARTENKINDER IN ST. PAULS

UNSERE HIGHLIGHTS

- Wöchentlich neue **Themenschwerpunkte**
- Ein strukturierter Tagesablauf mit **Bewegungs-, Spiel- und Kreativeinheiten** drinnen und draußen
- Die **italienische Sprache** spielerisch erleben

Zielgruppe: Kinder, die im Schuljahr 2025/2026 den Kindergarten besuchen

Zeitraum: vom 29.06.2026 bis 21.08.2026 (8 Wochen)

Gruppenanzahl /Woche: 1 Gruppe zu 18 Kindern vom 29.06.2026 - 03.07.2026
3 Gruppen zu 18 Kindern/Woche ab 06.07.2026
Bei zu geringer Anmeldung können die Gruppen zusammengelegt werden.

Ort: Kindergarten St. Pauls

Öffnungszeiten: von Montag bis Freitag:
von 7:30 Uhr bis 14:30 Uhr

Eintrittszeit: von 7:30 Uhr bis 9:00 Uhr

Austrittszeit: von 14:15 Uhr bis 14:30 Uhr oder um 13:00 Uhr mit Vorankündigung

Wochenpreis/Kind: 58,00 Euro zuzüglich 5 % MwSt.

Geschwisterpreis: 55,00 Euro zuzüglich 5 % MwSt.; bei gleicher Woche und Struktur

Verpflegung: Jause, Mittagessen

Start der Online-Anmeldung: ab Samstag, 7. Februar, 19:00 Uhr

UNSERE WOCHENTHEMEN

29.06. - 03.07.2026 **Hexenbesen und Glitzerkrone**

Diese Woche heißt es: Zauberhüte aufsetzen und Märchenwelten entdecken – Fantasie pur.

06.07. - 10.07.2026 **Bunt, bunter, am buntesten**

Schnipseln, kleistern, kleben: Diese Woche wird so kunterbunt wie deine Fantasie.

13.07. - 17.07.2026 **Kokosnuss und Piratenhut**

Lachen, spielen, entdecken: Diese Woche segelst du mit Piratenhut und Kokosnuss ins Abenteuer.

20.07. - 24.07.2026 **In 5 Tagen um die Welt**

Flaggen, Länder, Kulturen: In dieser Woche hüpfst du von einem Land ins andere.

27.07. - 31.07.2026 **Tropfenspaß und Wasserwirbel**

Planschen, spritzen, sprudeln: Diese Woche bringt dir jede Menge Wasserspaß.

03.08. - 07.08.2026 **Sonne, Mond und Sterne**

Funkeln, leuchten, glänzen: Diese Woche blickst du hinaus ins unendliche Universum.

10.08. - 14.08.2026 **Wirbelwind und federleicht**

Leicht wie eine Feder, schnell wie der Wind: Diese Woche bringt dich in Bewegung.

17.08. - 21.08.2026 **Farbenspiel und Hitparade**

Singen, tanzen, jubeln: Diese Woche bringt dir bunte Rhythmen und die beliebtesten Hits auf die Bühne.



UNSER SOMMERPROJEKT FÜR KINDERGARTENKINDER IN ST. PAULS

Gestaffelte **ONLINE-Anmeldung** über <https://eppan.kidscamps.it> ab **7. Februar, ab 19:00 Uhr**, bis 9. Februar 2026 für alle gemeindeansässigen Kinder, die in der Gemeinde Eppan den Kindergarten besuchen und deren Eltern bestätigen können, dass beide Elternteile während der Sommerbetreuung tagsüber berufstätig sind.

Ab dem **9. Februar**, ab 13:00 Uhr, bis 11. Februar 2026 ist die Anmeldung für gemeindeansässige Kinder und für jene Kinder offen, die in der Gemeinde Eppan den Kindergarten besuchen.

Vergabe der Betreuungsplätze: Die Betreuungsplätze werden nach zeitlicher Reihenfolge der gestaffelten Online-Anmeldung vergeben. **Es besteht kein Anspruch auf einen Betreuungsplatz.**

Warteliste: Falls die Betreuungsplätze in Ihrer gewünschten Woche bzw. Gruppe bereits ausgebucht sind, können Sie Ihr Kind trotzdem anmelden, und es wird auf die Warteliste gesetzt. Sobald Plätze frei werden, melden wir uns umgehend bei Ihnen. Die Warteliste wird der Reihenfolge nach abgearbeitet.

Sollten Sie in der Zwischenzeit einen anderen Betreuungsplatz gefunden haben oder von Ihrer Seite kein Bedarf mehr an einem Betreuungsplatz bestehen, ersuchen wir Sie um entsprechende Rückmeldung an info@diekinderwelt.it.

Zu beachten: Aufgrund der neuen landesweiten Regelungen kann die Betreuung nur gewährleistet werden, wenn die erforderliche Gruppenstärke erreicht wird (Grundschulprojekte: 6/14/22 Kinder pro Gruppe; Kindergartenprojekte: 4/10/16/22 Kinder pro Gruppe). Wird diese Zahl nicht erreicht, reduziert sich die Gruppengröße automatisch auf die jeweils nächstniedrigere Einheit.

Einzelbetreuungen: Falls Sie Bedarf an einer Einzelbetreuung für Ihr Kind haben, **nehmen Sie bitte keine Online-Anmeldung vor** und wenden Sie sich direkt per E-Mail an „Die Kinderwelt Sozialgenossenschaft“ (info@diekinderwelt.it). **Es besteht kein Anspruch auf einen Einzelbetreuungsplatz.**

Abmeldungen: innerhalb **20. Februar 2026** können Sie Ihr/e Kind/er **stornofrei abmelden**. Ab dem 21. Februar 2026 ist der volle Betrag zu bezahlen, unabhängig von den Gründen der Abmeldung.

Bezahlung der Kostenbeteiligung: Innerhalb **28. Februar 2026** nach Zustellung der Rechnung durch „Die Kinderwelt Sozialgenossenschaft“.

Haftung: Die Eltern haften für die von ihren Kindern in der Betreuung verursachten Schäden in ganzer Höhe. Es wird daher eine Haftpflichtversicherung empfohlen.

Info: Sollten Sie noch Fragen haben, wenden Sie sich bitte direkt an uns unter der Rufnummer 0473 211634 oder per E-Mail an info@diekinderwelt.it.

Die Kinderwelt Sozialgenossenschaft“ ist Vertragspartner der EbK

Wir danken der Gemeinde
Ringraziamo il Comune



gefördert von der Familienagentur
con il sostegno dell'Agenzia per la famiglia



Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provincia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE

